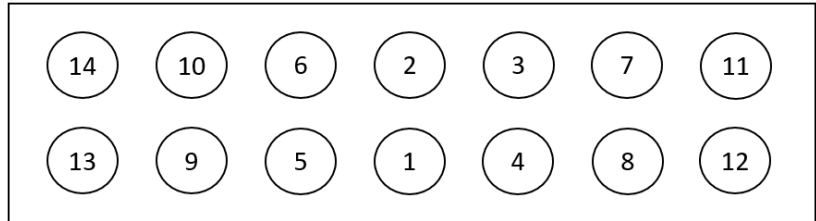
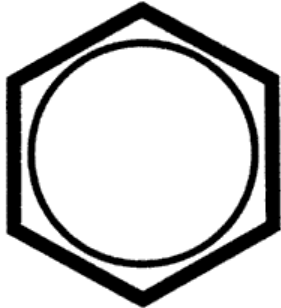


**Anziehvorschrift Zylinderkopf****Tightening Instructions for Cylinder Head****Instructions de serrage pour culasse****Prescripciones de apriete para culatas****084.160**passend für / suitable for  
adaptable à / adaptable a**Das Original**Schraubenkopf / Head shape    Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete  
Tête de vis / Cabeza de tornillo

Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	<ul style="list-style-type: none"> <li>☉ 1-14</li> <li>☉ 13,14,5,6,4,3,11,12</li> <li>☉ 13,14,5,6,4,3,11,12</li> <li>☉ 9,10,1,2,7,8</li> <li>☉ 9,10,1,2,7,8</li> <li>☉ 1-14</li> <li>➤ 1-14</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>40 Nm</li> <li>Loosen bolts</li> <li>40 Nm</li> <li>Loosen bolts</li> <li>40 Nm</li> <li>80 Nm</li> <li>225°</li> </ul>
---	--	--

**Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion**

	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

**Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor**

Ø 85,8 mm; ÷ 1,3 mm

Mot. : LM2

**Elring-Serviceteam**  
 Fon +49 7123 724 799  
 Fax +49 7123 724 798  
[service@elring.de](mailto:service@elring.de)

24/11/05

**\*084.160\***